

**Germany-Niederalteich: Secondary school construction work**

**OJ S 56/2020 19/03/2020**

**Contract notice**

**Works**

**Legal Basis:**

Directive 2014/24/EU

---

**Section I: Contracting authority**

**I.1. Name and addresses**

Official name: Benediktinerabtei St. Mauritius Niederaltaich

Postal address: Mauritiushof 1

Town: Niederalteich

NUTS code: DE224 Deggendorf

Postal code: 94557

Country: Germany

Contact person: Benediktinerabtei St. Mauritius Niederaltaich, Frater Vinzenz Proß

E-mail: [vinzenz@abtei-niederaltaich.de](mailto:vinzenz@abtei-niederaltaich.de)

Telephone: +49 9901 / 2081-62

Fax: +49 9901 / 2081-41

**Internet address(es):**

Main address: [www.abtei-niederaltaich.de](http://www.abtei-niederaltaich.de)

**I.3. Communication**

The procurement documents are available for unrestricted and full direct access, free of charge, at: <https://www.subreport.de/E27591729>

Additional information can be obtained from the abovementioned address

Tenders or requests to participate must be submitted electronically via: <https://www.subreport.de/E27591729>

Tenders or requests to participate must be submitted to the abovementioned address

**I.4. Type of the contracting authority**

Other type: Körperschaft des öffentlichen Rechts

**I.5. Main activity**

Recreation, culture and religion

---

**Section II: Object**

**II.1. Scope of the procurement**

**II.1.1. Title**

Hochwassersanierung mit Ersatzneubau des St. Gotthard Gymnasiums in Niederalteich.

Gewerk: Estricharbeiten, Zementestrich BA2

**II.1.2. Main CPV code**

45214220 Secondary school construction work

**II.1.3. Type of contract**

Works

#### **II.1.4. Short description**

Gebäudebeschreibung — Bauabschnitt 2:

Mehrere rechteckige Baukörper aneinander gebaut, z. T. zwischen oder über bestehenden Baukörper Gebäudeabmessungen:

Pausenhalle EG:

— L/B ca. 21,15 m x 11,78 m, Höhe ca. 6,05 m-7,62 m.

Musiktrakt OG:

— L/B ca. 9,23 m x 48,12 m, Höhe ca. 4,34 m-5,62 m.

Bauart: Massivbau aus Stahlbeton und Holzständerbauweise;

Fassaden: Gedämmt mit Vorsatz;

Fenster: Metall- bzw. Holzkonstruktionen;

Dachkonstruktion: Zimmermannsmäßiger Holz-Pfettendachstuhl (Pulldach) bzw. Flach- u. Glasdächer.

#### **II.1.5. Estimated total value**

#### **II.1.6. Information about lots**

This contract is divided into lots: no

### **II.2. Description**

#### **II.2.2. Additional CPV code(s)**

45210000 Building construction work, 45262320 Screed works

#### **II.2.3. Place of performance**

NUTS code: DE224 Deggendorf

Main site or place of performance: Niederalteich

#### **II.2.4. Description of the procurement**

— ca. 800 m2 Zementestrich mit Wärmedämmung.

#### **II.2.5. Award criteria**

Criteria below

Price

#### **II.2.6. Estimated value**

#### **II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system**

Start: 10/08/2020 End: 16/09/2020

This contract is subject to renewal: no

#### **II.2.10. Information about variants**

Variants will be accepted: no

#### **II.2.11. Information about options**

Options: no

#### **II.2.13. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:  
no

#### **II.2.14. Additional information**

### **Section III: Legal, economic, financial and technical information**

---

### **III.1. Conditions for participation**

#### **III.1.1. Suitability to pursue the professional activity, including requirements relating to enrolment on professional or trade registers**

List and brief description of conditions:

Die Eignung für die zu vergebende Leistung ist durch Eintragung in die Liste des Vereins für Präqualifikation von Bauunternehmen e. V. (Präqualifikationsverzeichnis) oder vorläufig entweder durch die ausgefüllte „Eigenerklärung zur Eignung“ gem. Formblatt 124 EU oder eine Einheitliche Europäische Eigenerklärung (EEE) mit dem Angebot nachzuweisen.

Gelangt das Angebot eines nicht präqualifizierten Bieters in die engere Wahl, sind die im Formblatt 124 EU bzw. der EEE angegebenen Bescheinigungen innerhalb von 6 Kalendertagen nach Aufforderung vorzulegen.

Beruft sich der Bieter zur Erfüllung des Auftrages auf die Fähigkeiten anderer Unternehmen, ist die jeweilige Nummer im Präqualifikationsverzeichnis oder es sind die Erklärungen und Bescheinigungen gemäß dem Formblatt 124 EU bzw. der EEE auch für diese anderen Unternehmen auf Verlangen vorzulegen.

Bescheinigungen, die nicht in deutscher Sprache abgefasst sind, ist eine Übersetzung in die deutsche Sprache beizufügen.

Das Formblatt 124 EU ist erhältlich unter [http://www.innenministerium.bayern.de/buw/bauthemen/vergabeundvertragswesen/bauauftraege/index.php#link\\_1](http://www.innenministerium.bayern.de/buw/bauthemen/vergabeundvertragswesen/bauauftraege/index.php#link_1) (Link „Bearbeitbare Formulare – VOB 2016“; Ordner „Teil 1“; PDF-Datei „124EU Eigenerklärung zur Eignung EU“) und liegt den Vergabeunterlagen bei.

Die EEE ist erhältlich unter <https://ec.europa.eu/tools/espd/filter?lang=de>.

#### **III.1.2. Economic and financial standing**

List and brief description of selection criteria:

Siehe III.1.1.

#### **III.1.3. Technical and professional ability**

List and brief description of selection criteria:

Siehe III.1.1.

## **Section IV: Procedure**

---

### **IV.1. Description**

#### **IV.1.1. Type of procedure**

Open procedure

#### **IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system**

#### **IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)**

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: yes

### **IV.2. Administrative information**

#### **IV.2.1. Previous publication concerning this procedure**

Notice number in the OJ S: [2019/S 241-590337](https://eur-lex.europa.eu/legal-content/EN/TXT/?uri=CELEX:2019/S_241-590337)

#### **IV.2.2. Time limit for receipt of tenders or requests to participate**

Date: 07/04/2020 Local time: 10:00

#### **IV.2.3.**

**Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates**

**IV.2.4. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted**

German

**IV.2.6. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender**

Tender must be valid until: 06/06/2020

**IV.2.7. Conditions for opening of tenders**

Date: 07/04/2020 Local time: 10:00

Information about authorised persons and opening procedure: Nur Vertreter des Auftraggebers. Bieter und deren Bevollmächtigtenvertreter sind bei der Angebotsöffnung nicht zugelassen!

**Section VI: Complementary information**

---

**VI.1. Information about recurrence**

This is a recurrent procurement: no

**VI.3. Additional information**

Der Benediktinerabtei Niederaltaich führt seine Ausschreibungen mit subreport ELViS — dem Elektronischen Vergabeinformations-System — durch.

Wir freuen uns über Ihre Registrierung vor dem Download der Vergabeunterlagen kostenfrei auf der Vergabeplattform subreport ELViS. So nehmen Sie automatisch an der elektronischen Bieterkommunikation teil.

Registrieren Sie sich dafür kostenlos bei subreport ELViS unter: <https://www.subreport-elvis.de/anmeldung.html>.

Bitte beachten Sie, dass Sie ausschließlich über die Vergabeplattform Ihre Fragen an den Auftraggeber richten.

Nach Fertigstellung Ihres Angebotes können Sie dieses anschließend medienbruchfrei und wieder kostenlos auf subreport ELViS abgeben.

Sollten Sie Hilfe bei der Registrierung benötigen, unterstützt Sie Herr Schipper vom subreport unter 02 21/9 85 78-0 gerne.

**VI.4. Procedures for review**

**VI.4.1. Review body**

Official name: Regierung von Oberbayern, Vergabekammer Südbayern

Postal address: Maximilianstraße 39

Town: München

Postal code: 80335

Country: Germany

E-mail: [vergabekammer.suedbayern@reg-ob.bayern.de](mailto:vergabekammer.suedbayern@reg-ob.bayern.de)

Telephone: +49 89 / 2176-2411

Fax: +49 89 / 2176-2847

Internet address: <http://www.regierung.oberbayern.bayern.de/behoerde/mittelinstanz/vergabekammer/>

**VI.4.3. Review procedure**

Precise information on deadline(s) for review procedures:

Ein Antrag auf Nachprüfung nach § 155 des Gesetzes gegen Wettbewerbsbeschränkungen (GWB) ist spätestens 15 Kalendertage nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge des Bewerbers/Bieters nicht abhelfen zu wollen bei der Vergabekammer Südbayern zu stellen (§ 160 Abs. 3 Nr. 4 GWB).

**VI.4.4. Service from which information about the review procedure may be obtained**

Official name: Regierung von Oberbayern, Vergabekammer Südbayern

Postal address: Maximilianstraße 39

Town: München

Postal code: 80335

Country: Germany

E-mail: [vergabekammer.suedbayern@reg-ob.bayern.de](mailto:vergabekammer.suedbayern@reg-ob.bayern.de)

Telephone: +49 89 / 2176-2411

Fax: +49 89 / 2176-2847

Internet address: <http://www.regierung.oberbayern.bayern.de/behoerde/mittelinstanz/vergabekammer/>

**VI.5. Date of dispatch of this notice**

17/03/2020